31993L0087

A BIZOTTSÁG 93/87/EGK IRÁNYELVE
(1993. október 22.)
a 90/377/EGK irányelvnek a Németországi Szövetségi Köztársaságban kijelölt felmérési helyekre és régiókra tekintettel történő módosításáról

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

tekintettel az Európai Gazdasági Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel az ipari végfelhasználók által fizetendő gáz- és villamosenergia-árak átláthatóságának javítását célzó közösségi eljárásról szóló, 1990. június 29-i 90/377/EGK tanácsi irányelvre [1],

tekintettel az árufuvarozással kapcsolatos statisztikákra, valamint a gáz- és villamosenergia-árakkal kapcsolatos statisztikákra vonatkozó egyes közösségi irányelvek Németországban történő végrehajtása céljából létrehozott módosítások megállapításáról szóló, 1990. december 4-i 90/653/EGK tanácsi irányelvre [2],

mivel Németország a gáz- és villamosenergia-árakról szóló statisztikák régiók és helyszínek szerinti bontásának kiterjesztésére meghatározta a helyszíneket a korábbi Német Demokratikus Köztársaság területén;

mivel az ezen irányelvben megállapított intézkedésekről kikérték a 90/377/EGK tanácsi irányelv 7. cikkével létrehozott tanácsadó bizottság véleményét,

ELFOGADTA EZT AZ IRÁNYELVET:

1. cikk

A 90/377/EGK irányelv mellékletei módosulnak, hogy a következő helyszíneket és régiókat is bevonják a gáz- és villamosenergia-árakra vonatkozó adatok gyűjtésébe a Németországi Szövetségi Köztársaságban:

a) az I. melléklet 11. pontjában – Németországi Szövetségi Köztársaság:

– „Drezda és Berlin”;

b) a II. melléklet 2. pontjában – Németországi Szövetségi Köztársaság:

– „Erfurt, Lipcse és Rostock”;

c) a II. melléklet 13. pontjában – Németországi Szövetségi Köztársaság:

– „Kelet”;

d) a II. melléklet 13. pontja 2. lábjegyzetének a helyébe a következő szöveg lép:

„A *Länder* négy zónára oszlanak, nevezetesen:

– Észak/Központ: Schleswig-Holstein, Hamburg, Bréma, Berlin, Alsó-Szászország, Észak-Hessen,

– Nyugat: Észak-Rajna–Vesztfália, Rajna-vidék–Pfalz, Dél-Hessen, Saar-vidék,

– Dél: Baden–Württemberg, Bajorország,

– Kelet: valamennyi, a többi régióban nem szereplő *Länder*.”

2. cikk

Ennek az irányelvnek a tagállamok a címzettjei.

Kelt Brüsszelben, 1993. október 22-én.

a Bizottság részéről

Henning CHRISTOPHERSEN

alelnök

[1] HL L 185., 1990.7.17., 16. o.
[2] HL L 353., 1990.12.17., 46. o.